

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

**Herausgeber:** Bauen + Wohnen

**Band:** 15 (1961)

**Heft:** 3

**Artikel:** Zweigabteilung der Maternité in Nancy = Dispensaire de la Maternité à Nancy = Branch of the Maternité in Nancy

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-330714>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

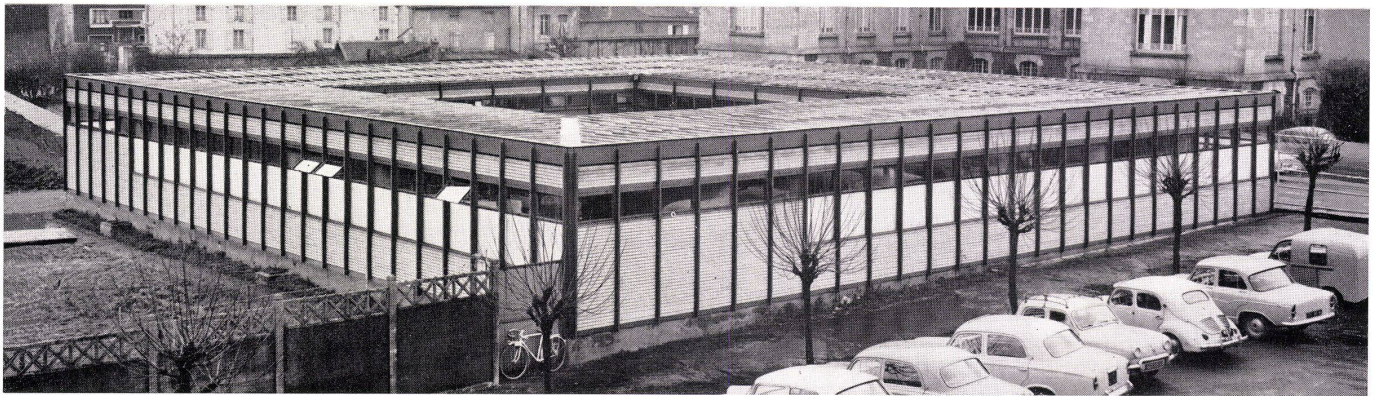
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Paul La Mache

## Zweigabteilung der Maternité in Nancy

Dispensaire de la Maternité à Nancy  
Branch of the Maternité in Nancy

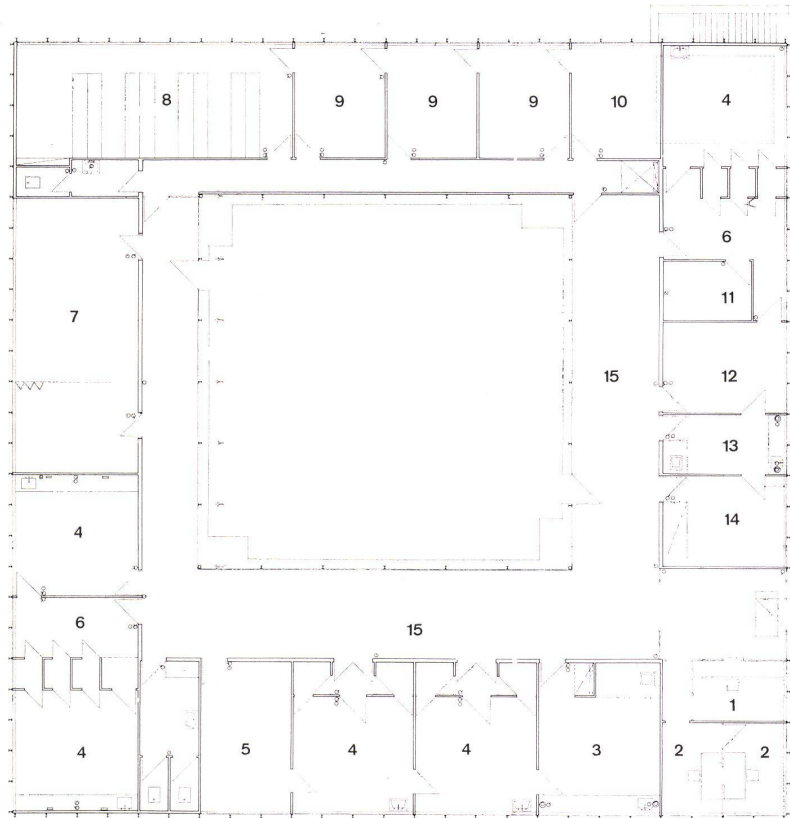
Entwurf 1955, gebaut 1956—57

Der Pavillon, der für externe Konsultationen der Maternité bestimmt ist und die Abteilungen für Mütter- und Kinderschutz (»Office de l'hygiène sociale«) beherbergt, steht ganz in der Nähe der Maternité.

Der Bau umfaßt vier verschiedene Abteilungen, die folgende Räumlichkeiten enthalten:

1. Sprechzimmer, gynäkologische Untersuchungszimmer und Räume für Atemübungen.
2. Büroräume der Abteilung für Mütter- und Kinderschutz mit besonderen Sprechzimmern.
3. Konsultationsräume der Hebammen.
4. Konferenzsaal und Archivräume.

Die Warteräume liegen an den 2,90 m breiten Korridoren im Innenhof. Die Ärzte, die Schwestern und das Pflegepersonal brauchen diesen Korridor nicht zu benutzen; ihr Arbeitsweg führt vielmehr den äußeren Wänden entlang von Büro zu Büro.



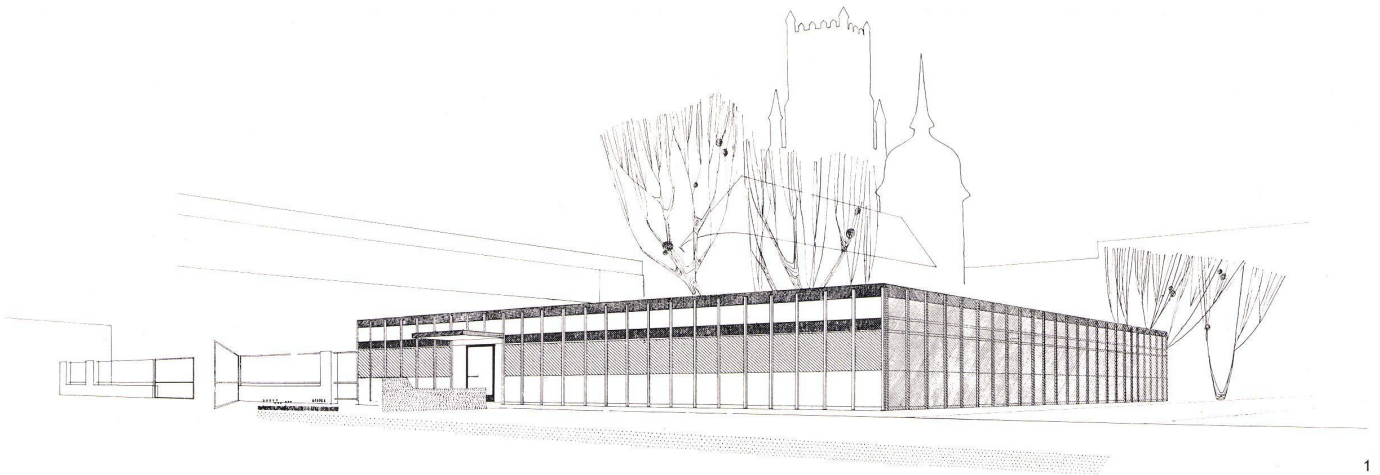
1  
Gesamtansicht von Süden.  
Vue générale du sud.  
General view from the south.

2  
Grundriß 1: 450.  
Plan.

- 1 Auskunft / Renseignment / Information
- 2 Soziale Beratungsstelle / Service social / Social welfare office
- 3 Untersuchung, Beratung / Analyse, interrogation / Examinations, consultation
- 4 Untersuchungs- und Sprechzimmer / Consultation
- 5 Hebammen / Sage-femmes / Midwives
- 6 Umkleideraum / Garderobe / Changing-room
- 7 Konferenzsaal / Salle de conférence / Conference room
- 8 Archiv / Archives / Records
- 9 Büro eines Arztes / Bureau d'un médecin / Physician's office
- 10 Direktor / Directeur / Director
- 11 Röntgen / Rayons X / X-ray room
- 12 Sprechzimmer / Interrogation / Consulting room
- 13 Analyse / Analysis
- 14 Schwesternstation / Station des infirmières / Nurses' station
- 15 Warteraum / Salle d'attente / Waiting-room

3  
Eingang.  
Entrée.  
Entrance.





1  
Ansicht von Norden.  
Vue du nord.  
View from the north.

Section horizontale à travers les piliers en I et raccord  
entre mur et fenêtre.  
Horizontal section of I-supports with connection between  
window and masonry.

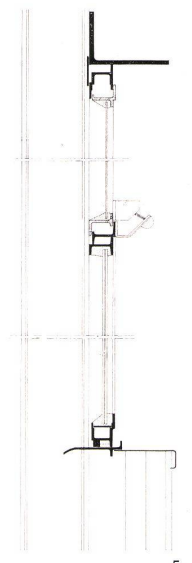
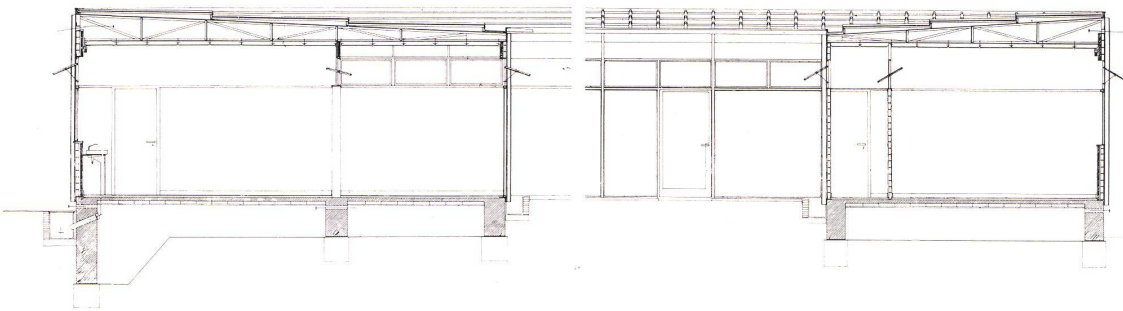
5  
Vertikalschnitt durch Fenster 1:10.  
Section verticale de fenêtre.  
Vertical section of window.

2  
Schnitt 1:125.  
Section.

4  
Horizontalschnitt 1:10 durch I-Stütze mit Anschluß von  
Fenstern und Zwischenwand.  
Section horizontale à travers les piliers en I et raccord  
entre fenêtre et paroi.

3  
Horizontalschnitt 1:10 durch I-Stütze mit Anschluß von  
Fenster und Mauerwerk.

Horizontal section of I-supports with connection between  
windows and partition.



2

3

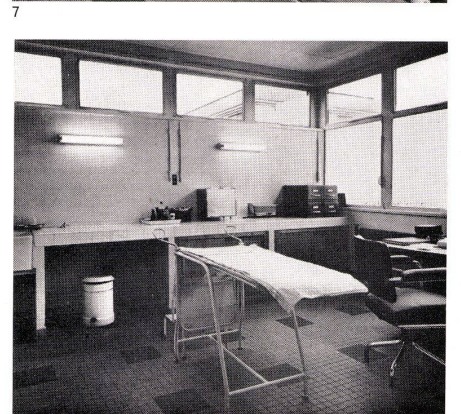
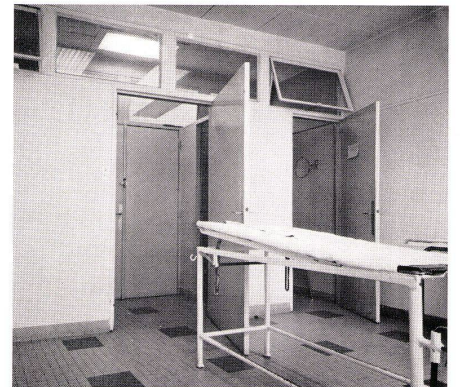
4

5

6  
Gartenhof und Flur als Warteraum.  
Cour de jardin et corridor comme salle d'attente.  
Courtyard and waiting lobby.

7  
Sprechzimmer und Umkleidekabinen.  
Salle de consultation et garderober.  
Consulting room and dressing-room.

8  
Büro eines Arztes.  
Bureau d'un médecin.  
Physician's office.



6

7

8